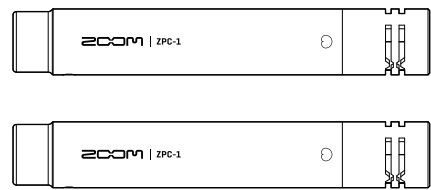
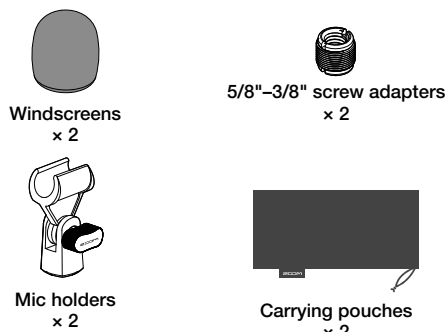


ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR EN



Included accessories



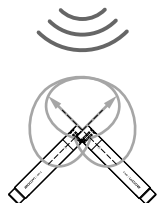
Features

- Matched pencil condenser mics ideal for stereo recording
- Wide frequency range, high sensitivity, low distortion and cardioid format ideal for capturing instruments and various types of recording
- Solid metal body design
- Windscreens, mic holders, screw adapters and carrying pouches included

Examples of common placements

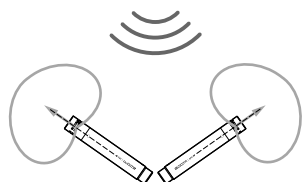
■ X-Y format

This produces a three-dimensional stereo image with depth.



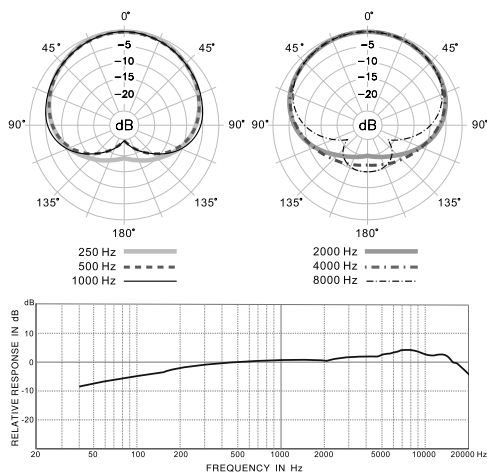
■ A-B format

This produces a wider stereo image.



ZPC-1 mics require phantom power (+48 V).

Polar pattern and frequency response



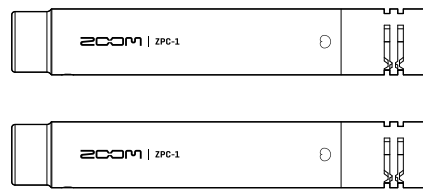
Specifications

Type: Back electret condenser | Polar pattern: Cardioid | Diaphragm: Φ 16 mm | Frequency range: 40 Hz - 20 kHz | Sensitivity: -38 ± 2 dBV/Pa | Maximum sound pressure level: 134 dB SPL (THD \leq 1%, 1 kHz) | EIN level: <12 dB SPL (A-weighted) | S/N ratio: 82 dB | Output impedance: 200 Ω | Connector: XLR-3 | Power supply: +48 V phantom, 3.5 mA | Dimensions: Φ 20 mm x 127 mm | Weight: 109 g x 2

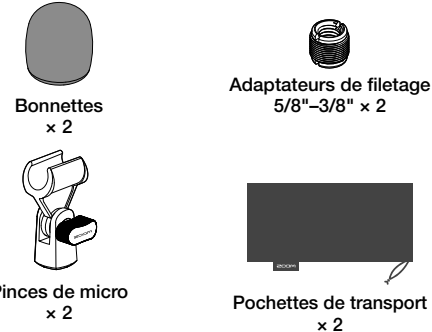
ZOOM CORPORATION 4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japan zoomcorp.com

© 2022 ZOOM CORPORATION Copying or reprinting this manual in part or in whole without permission is prohibited. You might need this manual in the future. Always keep it in a place where you can access it easily. The contents of this document and the specifications of the product could be changed without notice. Z21-4534-02

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR FR



Accessoires fournis



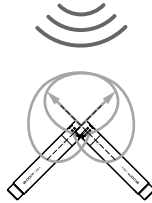
Caractéristiques

- Micros crayons électrostatiques assortis, l'idéal pour enregistrer en stéréo
- Large gamme de fréquences, haute sensibilité, faible distorsion et directivité cardioïde parfaite pour la capture d'instruments et divers types d'enregistrement
- Modèles à solide corps métallique
- Bonnettes, pinces de micro, adaptateurs de filetage et pochettes de transport inclus

Exemples de positionnements courants

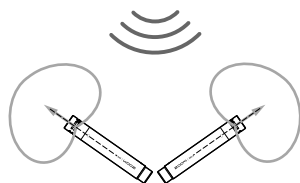
■ Format X-Y

Produit une image stéréo tridimensionnelle avec de la profondeur.



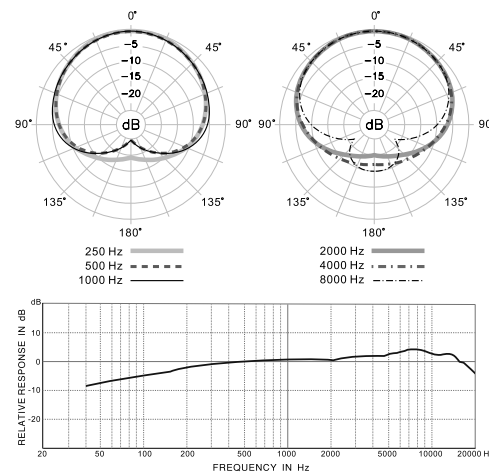
■ Format A-B

Produit une image stéréo plus large.



Les micros ZPC-1 nécessitent une alimentation fantôme (+48 V).

Diagramme polaire et réponse en fréquence



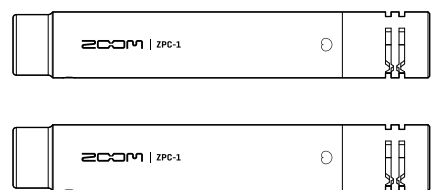
Caractéristiques techniques

Type : électrostatique à électret dorsal | Diagramme polaire : cardioïde | Membrane : Φ 16 mm | Gamme de fréquences : 40 Hz - 20 kHz | Sensibilité : -38 ± 2 dBV/Pa | Niveau de pression acoustique maximal : 134 dB SPL (DHT \leq 1%, 1 kHz) | Bruit équivalent en entrée (EIN) : <12 dB SPL (pondération A) | Rapport S/B : 82 dB | Impédance de sortie : 200 Ω | Connecteur : XLR-3 | Alimentation électrique : fantôme +48 V, 3,5 mA | Dimensions : Φ 20 mm x 127 mm | Poids : 109 g x 2

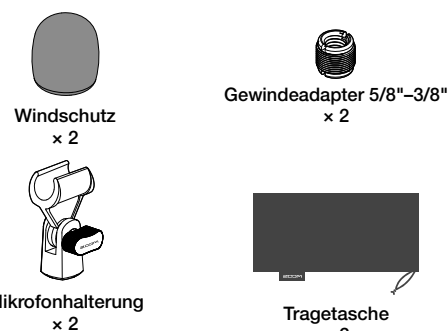
ZOOM CORPORATION 4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japon zoomcorp.com

© 2022 ZOOM CORPORATION La copie et la reproduction partielles ou totales de ce document sans permission sont interdites. Vous pouvez avoir besoin de ce mode d'emploi dans le futur. Gardez-le en un lieu vous permettant d'y accéder facilement. Le contenu de ce document et les caractéristiques de ce produit sont sujets à modifications sans préavis.

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR DE



Mitgeliefertes Zubehör



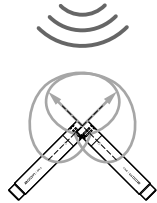
Merkmale

- Aufeinander abgestimmte, für Stereoaufnahmen optimierte Kleinmembrankondensatormikrofone
- Großer Frequenzbereich, hohe Empfindlichkeit, geringe Verzerrungen und Nierencharakteristik – ideal für die Abnahme von Instrumenten und andere Anwendungen
- Solides Metallgehäuse
- Windschutz, Mikrofonhalterungen, Gewindeadapter und Tragetaschen im Lieferumfang

Typische Aufstellungsbeispiele

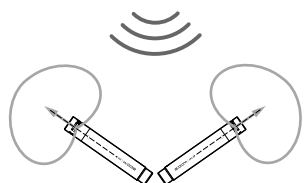
■ X/Y-Format

Dabei entsteht ein dreidimensionales Stereobild mit Tiefe.



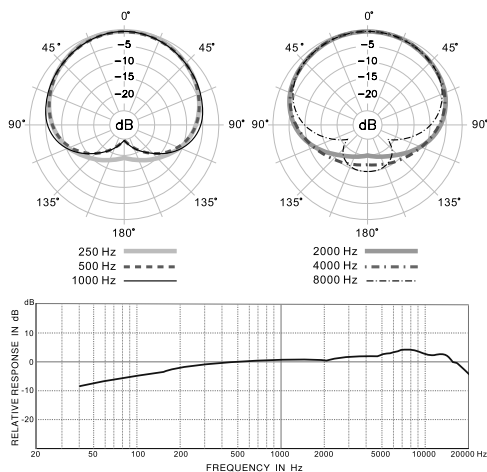
■ A/B-Format

Dabei wird ein breiteres Stereobild erzeugt.



Die ZPC-1-Mikrofone benötigen Phantomspannung (+48 V).

Richtcharakteristik und Frequenzgang



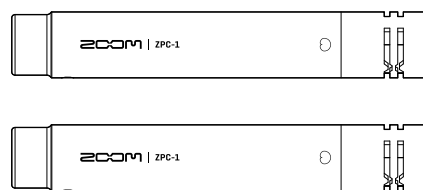
Spezifikationen

Typ: Back-Elektretkondensatormikrofon | Richtcharakteristik: Niere | Membran: Φ 16 mm | Frequenzgang: 40 Hz - 20 kHz | Empfindlichkeit: -38 ± 2 dBV/Pa | Maximaler Schalldruckpegel: 134 dB SPL (THD \leq 1%, 1 kHz) | EIN-Pegel: <12 dB SPL (A-gewichtet) | Signalrauschabstand: 82 dB | Ausgangsimpedanz: 200 Ω | Anschluss: XLR-3 | Spannungsversorgung: +48 V Phantomspannung, 3,5 mA | Abmessungen: Φ 20 mm x 127 mm | Gewicht: 109 g x 2

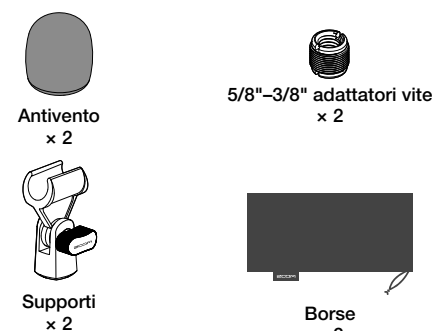
ZOOM CORPORATION 4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japan zoomcorp.com

© 2022 ZOOM CORPORATION Dieses Handbuch darf weder in Teilen noch als Ganzes ohne vorherige Erlaubnis kopiert oder nachgedruckt werden. Eventuell benötigen Sie diese Anleitung zukünftig zu Referenzzwecken. Bewahren Sie sie daher an einem leicht zugänglichen Ort auf. Die Inhalte dieses Dokuments können ebenso wie die Spezifikationen des Produkts ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR IT



Accessori inclusi



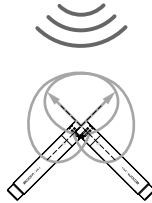
Caratteristiche

- Coppia di microfoni a matita a condensatore, accoppiati, ideali per la registrazione stereo
- Ampia gamma di frequenza, alta sensibilità, bassa distorsione e formato cardioide, ideale per catturare strumenti e per vari tipi di registrazione
- Solido corpo in metallo
- Copertura antivento, supporti, adattatori vite e borse inclusi

Esempi di posizionamento

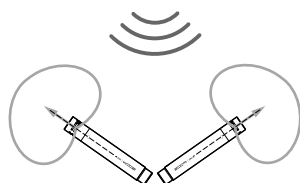
■ Formato X-Y

Produce un'immagine stereo tridimensionale con profondità.



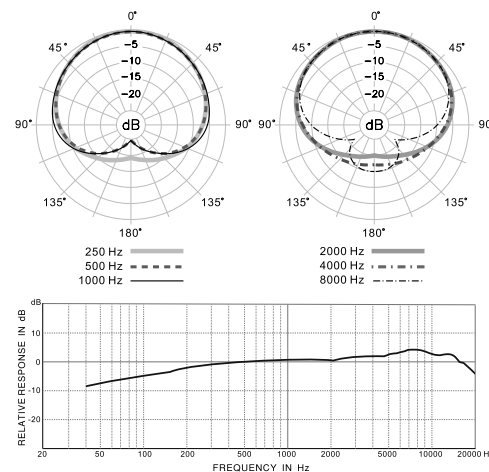
■ Formato A-B

Produce un'immagine stereo più ampia.



I microfoni ZPC-1 necessitano di alimentazione phantom (+48 V).

Pattern polare e frequenza di risposta



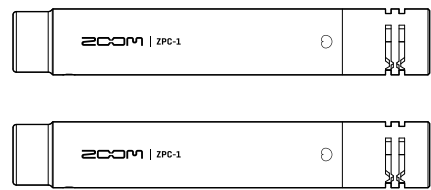
Specifiche tecniche

Tipo: condensatore electret | Pattern polare: Cardioïde | Diaframma: Φ 16 mm | Gamma di frequenza: 40 Hz - 20 kHz | Sensibilità: -38 ± 2 dBV/Pa | Livello massimo di pressione sonora: 134 dB SPL (THD \leq 1%, 1 kHz) | Livello EIN: <12 dB SPL (ponderato A) | S/N ratio: 82 dB | Impedenza in uscita: 200 Ω | Connettore: XLR-3 | Alimentazione: +48 V phantom, 3,5 mA | Dimensioni: Φ 20 mm x 127 mm | Peso: 109 g x 2

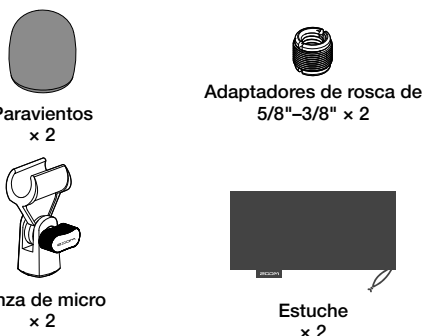
ZOOM CORPORATION 4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japan zoomcorp.com

© 2022 ZOOM CORPORATION E' proibita la copia o stampa totale o parziale di questo manuale, senza autorizzazione. Potrebbe aver bisogno di questo manuale in futuro. Conservatelo in luogo accessibile. Il contenuto di questo documento e le specifiche tecniche possono variare senza obbligo di preavviso.

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR ES



Accesorios incluidos



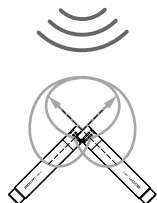
Características

- Par de micrófonos de condensador de tipo lápiz, perfectos para grabaciones stereo
- Amplio rango de frecuencia, alta sensibilidad, bajo nivel de distorsión y patrón cardioide ideal para la captura de instrumentos y distintos tipos de grabación
- Robusto diseño de carcasa metálica
- Incluyen paravientos, pinza de micro, adaptadores de rosca y estuches

Ejemplos de colocaciones típicas

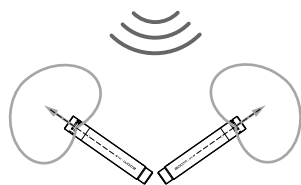
Formato X-Y

Esto produce una imagen stereo tridimensional con profundidad.



Formato A-B

Esto produce una imagen stereo más amplia.

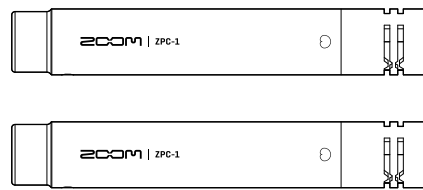


Los micros ZPC-1 requieren alimentación fantasma (+48 V).

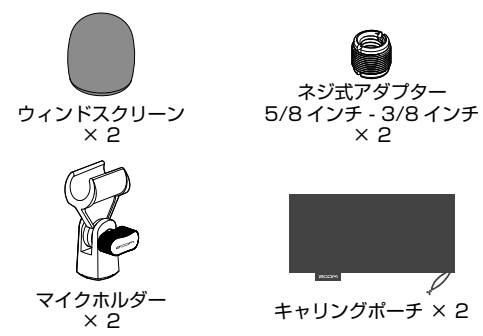
ZOOM CORPORATION 4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japan zoomcorp.com

© 2022 ZOOM CORPORATION. Queda prohibida la copia o reproducción de este documento, tanto completa como parcial, sin el correspondiente permiso. Puede que vuelva a necesitar este manual en el futuro. Consérvelo siempre en un lugar seguro a la vez que accesible. El contenido de este documento y las especificaciones de este aparato pueden ser modificadas sin previo aviso.

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR JA



付属品



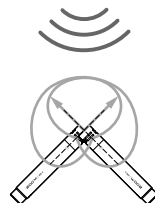
特長

- ステレオ録音に最適なマッチング済みペンシル型コンデンサーマイク
- 各種録音や楽器の収音に最適な広い周波数特性、高感度、低歪み、カーディオイド特性
- 堅牢な金属製ボディを採用
- ウィンドスクリーン、マイクホルダー、ネジ式アダプター、キャリングポーチを付属

代表的な設置例

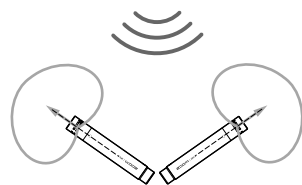
X-Y方式

奥行きのある立体的なステレオ音像になります。



A-B方式

よりワイドなステレオ音像になります。

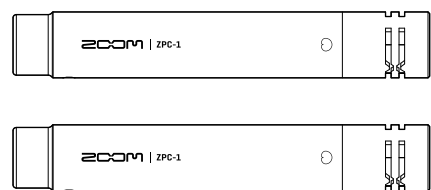


ZPC-1にはファンタム電源(+48V)が必要です。

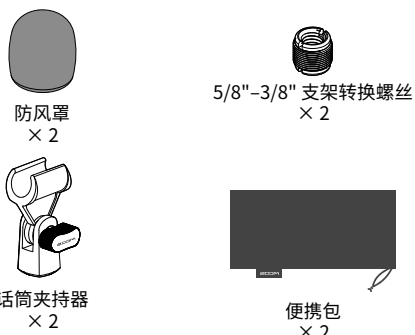
株式会社ズーム 〒101-0062 東京都千代田区神田駿河台4-4-3 zoomcorp.com

© 2022 ZOOM CORPORATION. 本マニュアルの一部または全部を無断で複製/転載することを禁じます。本マニュアルは将来必要となることがありますので、必ず参照しやすいところに保管してください。本マニュアルの内容および製品の仕様は予告なしに変更されることがあります。

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR CN



附件



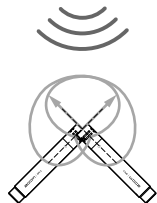
功能特点

- 专为立体声录音而配对设计的铅笔型电容话筒
- 宽广的频率范围、超高的感应灵敏度、低失真以及心型指向——理想的乐器收音话筒并能胜任各种录音环境
- 坚实耐用的金属外形
- 附件包含防风罩、话筒夹持器、支架转换螺丝和便携包

话筒摆放示例

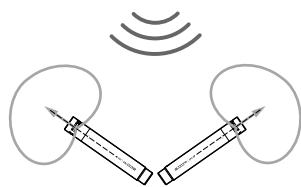
X-Y格式

创建具有深度的三维立体声声像。



A-B格式

创建音域宽广的立体声声像。



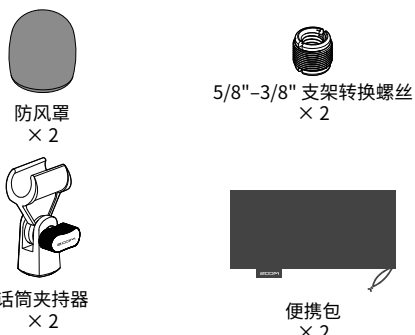
ZPC-1 话筒需进行幻象供电(+48V)。

ZOOM CORPORATION 4-4-3 Kanda-surugadai, Chiyoda-ku, Tokyo 101-0062 Japan zoomcorp.com

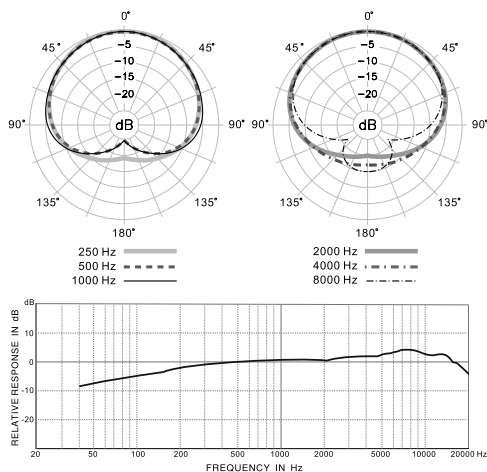
© 2022 ZOOM CORPORATION. 未经许可，严禁将本说明书或其中的任何部分进行复制或再次印刷。请将说明书放置于随手可取之处以便查阅。本手册及产品技术指标如有更新恕不另行通知。

ZOOM ZPC-1 PENCIL CONDENSER PAIR CN

附件



指向性及频率响应



技术指标

类型：背极式电容 | 指向性：心型 | 振膜：Φ 16 mm | 频率范围：40 Hz - 20 kHz | 灵敏度：-38 ± 2 dBV/Pa | 最大声压：134 dB SPL (THD ≤ 1%, 1 kHz) | 等效输入噪声电平：<12 dB SPL (A 加权) | S/N 比率：82 dB | 输出阻抗：200 Ω | 接口：XLR-3 | 供电：+48 V 幻象电源、3.5 mA | 体积：Φ 20 mm × 127 mm | 重量：109 g × 2